

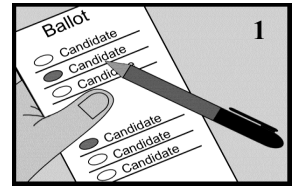
## Как голосовать зарегистрированным избирателям, используя бюллетень для заочного голосования

### Вам будут необходимы:

- Бюллетень\*
  - Бежевый конверт для бюллетеня\*
  - Белый конверт, на котором надо поставить подпись\*
  - Белый конверт с обратным адресом большего размера\*
- \*Если какой-либо из этих предметов отсутствует, свяжитесь, пожалуйста, с вашим местным официальным лицом, отвечающим за выборы.
- Ручка с чёрными чернилами
  - Номер вашего удостоверения личности, номер водительских прав, выданных штатом Миннесота, номер удостоверения личности, выданного штатом Миннесота, или последние четыре цифры вашего номера социального страхования.  
*См. указанную ниже информацию, если у вас нет каких-либо из этих номеров.*
  - Свидетель  
Любой зарегистрированный избиратель штата Миннесота, включая вашего супруга /вашу супругу или родственника, или государственного нотариуса, или лицо, уполномоченное приводить к присяге

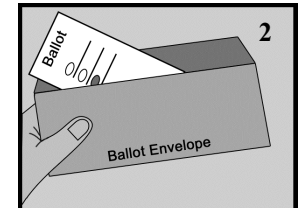
### 1 Голосуйте!

- Покажите вашему свидетелю ваш пустой бюллетень, затем сделайте отметки, касающиеся голосования, наедине.
- Следуйте инструкциям на бюллетене.
- Нигде в бюллетене не пишите своё имя или номер документа, удостоверяющего личность.
- Не голосуйте за большее число кандидатов, чем разрешено. *Если вы это сделаете, результаты вашего голосования не будут учтены.*  
См. информацию на обороте, если вы сделали ошибку в бюллетене.

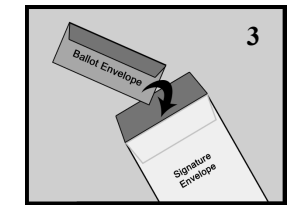


### 2 Вложите ваш бюллетень в бежевый конверт для бюллетеня и запечатайте его

- Ничего не пишите на этом конверте.

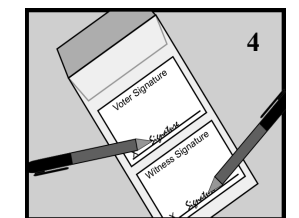


### 3 Вложите бежевый конверт для бюллетеня в белый конверт, на котором надо поставить подпись



### 4 Укажите полностью всю информацию на белом конверте, на котором надо поставить подпись

- Если там нет наклейки с адресом, напишите печатными буквами ваше имя и адрес в штате Миннесота.
- Напишите печатными буквами номер ваших водительских прав, выданных штатом Миннесота, номер документа, удостоверяющего личность, выданного штатом Миннесота, или последние четыре цифры вашего номера социального страхования.  
**Важно!** Убедитесь в том, что вы используете один из тех же номеров, которые вы указали в заявлении на бюллетень для заочного голосования.  
Если у вас нет какого-либо из этих номеров, сделайте отметку в клетке.
- Прочтите и подпишите клятву.
- Попросите вашего свидетеля написать печатными буквами его/её имя, фактический адрес в штате Миннесота, включая город (не почтовый ящик), и поставить его/её подпись.

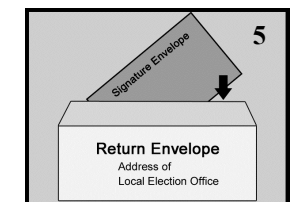


*Если ваш свидетель является должностным лицом или нотариусом, он должен написать печатными буквами свою должность вместо адреса. Нотариусы также должны поставить свою печать.*

- Запечатайте конверт.

### 5 Вложите конверт, на котором надо поставить подпись, в белый конверт большего размера с обратным адресом, чтобы защитить вашу личную информацию от посторонних

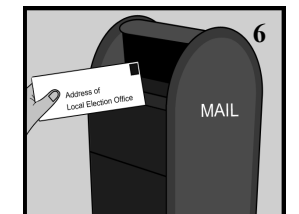
- Запечатайте конверт.



### 6 Верните ваш бюллетень ко дню выборов по адресу, указанному на конверте с обратным адресом. Бюллетени не могут быть доставлены на ваш участок для голосования.

У вас есть три варианта:

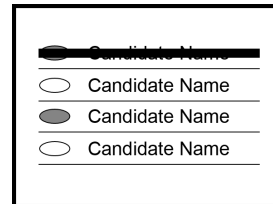
- Отправить его, чтобы он пришёл ко дню выборов, пользуясь почтовой службой США или службой по доставке бандеролей,
- Доставить его лично до дня выборов или к 3:00 часам дня в день выборов, или
- Попросить кого-нибудь доставить его к 3:00 часам дня в день выборов.  
*Это лицо не может доставить более 3 бюллетеней.*



См. информацию на обороте для получения специальных инструкций, если у вас инвалидность.

**Исправление ошибки**

- Если позволяет время, попросите новый бюллетень в местном офисе, отвечающим за выборы. ИЛИ,
- Полностью зачеркните имя кандидата, которого вы случайно отметили, а затем сделайте отметку в своём бюллетене, соответствующую тому кандидату, которого вы предпочитаете (не ставьте свои инициалы рядом с исправлениями).

**Если у вас инвалидность:**

Если у вас инвалидность или вы не можете сделать отметки в вашем бюллетене, ваш свидетель может помочь вам, сделав отметки в вашем бюллетене, следуя вашим пожеланиям, собрав все материалы и заполнив для вас бланки.

Что касается подписания конверта, закон штата Миннесота гласит, что вы можете:

- Подписать сами конверт с обратным адресом или
- Поставить свою отметку, или
- Попросить вашего свидетеля расписаться за вас в вашем присутствии. (Пусть свидетель также поставит свою подпись.)
- Если вы решили пользоваться факсимильной подписью во всех случаях, когда требуется подпись, вы можете использовать вашу факсимильную подпись или попросить вашего свидетеля использовать вашу факсимильную подпись в вашем присутствии.

Законодательные акты штата Миннесота, раздел 645.44, подраздел 14

Пожалуйста, имейте в виду: голосование не подпадает под действие юридической доверенности. Лицо, имеющее доверенность, может расписаться за вас только в вашем присутствии, как оговорено выше.

**Примечание о конфиденциальности:** Если ваш бюллетень принят, после его принятия ваше имя и адрес становятся публичной информацией, когда она используется в связи с выборами, в политических целях или по требованию правоохранительных органов. В прочих случаях, доступ к данным, предоставленным вами на конверте с вашей подписью, ограничен, - ими могут пользоваться выборные должностные лица до 8:00 часов вечера в день выборов. После этой даты ваш конверт и содержащиеся на нём данные, кроме вашего идентификационного номера, являются публичной информацией. Номер вашего документа, удостоверяющего личность, требуется, чтобы убедиться в том, что бюллетень подаётся тем же избирателем, который подавал на него заявку. Вы можете отказаться предоставить этот номер, но это может привести к тому, что ваш бюллетень для заочного голосования не будет принят, и у вас не будет возможности проверить статус вашего бюллетеня для заочного голосования по интернету